

## COMMONSPIRIT HEALTH 经济援助摘要

Dignity Health, CommonSpirit Health 的附属机构, 致力于为有医疗保健需求、未参保、保额不足、没有资格参加政府项目或其他无法支付费用的人提供经济援助, 创建更健康的社区。CommonSpirit Health 的经济援助政策说明了为符合特定收入要求的未参保或保额不足患者提供的经济援助计划, 帮助支付 CommonSpirit Health 医院提供的医疗必要医院服务的费用。未参保患者是指没有健康保险(无论是私人保险还是政府计划), 并且无权让其他方报销医院账单的患者。保额不足患者是指有健康保险, 但医院账单金额非常高, 保险不能完全承保的患者。

### 免费护理

- 如果您是未参保或保额不足的患者, 且家庭收入最高为联邦贫困线 250%, 您有资格免费获得医院服务。

### 折扣护理

- 如果您是未参保或保额不足的患者, 且家庭年收入在联邦贫困线 200-350% 的范围内, 您有资格将自己的医院服务账单减至政府支付机构合理预期支付的最高金额, 通常是 Medicare 为相同服务支付的金额。
- 如果您是未参保或保额不足的患者, 且家庭年收入在联邦贫困线 350-500% 之间, 您有资格将自己的医院服务账单减至一般账单金额 (AGB), 即联邦法律规定的金额, 反映了私人健康保险公司和 Medicare (包括共同支付和免赔额) 为医疗必要服务向医院支付的金额。

援助是向家庭年收入属于上述类别并有以下情况的人提供:

- 账户余额总计为十 (\$10.00) 美元或以上;
- 努力合作用尽所有其他付款选项; 和
- 填写完整的经济援助申请并提供证明文件以核实收入。

注意: 在某些情况下, 患者可以在没有正式申请的情况下获得经济援助。经济援助政策进行了详细规定。

如果您有资格根据经济援助政策获得经济援助, 您不需支付超过上述一般账单金额的款项。如果您符合条件, 您还可以申请免息延期付款计划。

接受急诊服务永不会要求缴纳预付款或进行其他付款安排。

医院的经济援助政策和经济援助申请表的免费副本可在以下医院网站在线获取或者在位于主入口附近的医院入院区获取。(跟随“入院”或“挂号”指示牌)。如果您通过下面列出的医院电话号码致电患者财务服务部, 也可以根据要求将前述文件的免费副本邮寄给您。

您也可以医院的网站、住院区或拨打医院的电话号码, 免费获得文件的西班牙语和其他语言译本。

CommonSpirit Health 财务顾问可以回答问题, 提供有关经济援助政策的信息, 并帮助指导您完成经济援助申请过程。财务顾问还可以为您提供有关医院设施的 AGB 百分比, 以及如何计算 AGB 百分比的信息。我们的工作人员在医院的入院区, 您可以拨打以下列明的医院电话号码。



**Community Hospital of San Bernardino** 1805 Medical Center Dr, San Bernardino, CA 92411

**Financial Counseling** 909-806-1317 | **Patient Financial Services** 909-806-1281

[www.dignityhealth.org/san-bernardino/paymenthelp](http://www.dignityhealth.org/san-bernardino/paymenthelp)

**Glendale Memorial Hospital** 1420 South Central Ave, Glendale, CA 91204

**Financial Counseling** 818-502-2305 | **Patient Financial Services** 888-488-7667

[www.dignityhealth.org/glendalememorial/paymenthelp](http://www.dignityhealth.org/glendalememorial/paymenthelp)

**Northridge Hospital Medical Center** 18300 Roscoe Blvd, Northridge, CA 91328

**Financial Counseling** 818-885-5368 | **Patient Financial Services** 888-488-7667

[www.dignityhealth.org/northridgehospital/paymenthelp](http://www.dignityhealth.org/northridgehospital/paymenthelp)

**St. Bernardine Medical Center** 2101 N. Waterman Ave, San Bernardino, CA 92404

**Financial Counseling** 909-883-8711 ext 4408 | **Patient Financial Services** 909-881-4418

[www.dignityhealth.org/stbernardinemedical/paymenthelp](http://www.dignityhealth.org/stbernardinemedical/paymenthelp)

**St. Mary Medical Center** 1050 Linden Ave, Long Beach, CA 90813

**Financial Counseling** 562-491-7078 | **Patient Financial Services** 888-488-7667

[www.dignityhealth.org/stmarymedical/paymenthelp](http://www.dignityhealth.org/stmarymedical/paymenthelp)